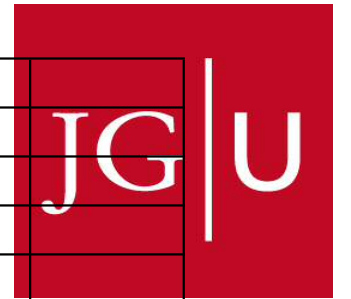


Act 5,17

adr.	1	2	4	5	6	8	9	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	29	30	31	32
V	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	Sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
5	cum	surrexisset	autem	-	pontifex	-	-	et	omnes	qui	cum	ipso	-	quae	est	secta	sadducaeorum	-	inpleti	sunt	aepulationem
5 SCR	Cum	surrexisset	autem	-	pontifex	-	-	et	omnes	qui	cum	ipso	-	quae	est	secta	sadducaeorum	-	inpleti	sunt	aepulationem
6	-	exurgens	ať	-	p'nceps	sac'dotū	-	et	ōs	qui	cum	illo	erāt	quę	÷	heresis	saduceorū	-	repleti	ś	zelo
32	-	< ...	... >	-	prin ceps	<illeg.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...>
50	et haec uidens	exurgens	-	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	eo	constituta	-	-	heresis	sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
50 BEL	Et haec videns	exurgens	-	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	eo	constituta	-	-	haeresis	Sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
50 TI	Et haec videns	exurgens	-	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	eo	constituta	-	-	heresis	sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
51	-	exurgens	aū	-	princeps	sacerdotum	-	&	ōms	qui	cum	illo	erant	-	-	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	inuidia
51 BEL	-	Exurgens	autem	-	principes	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	-	-	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	inuidia
52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
53	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
54	-	annas	ať	-	p^i^ncebs	sac'dotū	-	et	ōms	q'	cū	illo	erāt	que	ē	heresis	saduceorū	-	replti	sť	zelo
54 BE	-	Annas	autem	-	princebs	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	que	est	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	zelo
55	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
55 BE	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
55 BU	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
56 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
57	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
57 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
58	-	exurgens	aūt	-	p'n^s	sac'^tū	-	et	ōms	qui	cū	i^o	e'ant	quē	ē	he's;	saduceorum	-	r'pleti	sunt	zelo
59	-	Exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	haeresis	Sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
60	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
61	-	exurgens	autem	annas	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	q̄	÷	heressis	saduceorum	-	repleti	sť	zelo
61 GW	-	EXSURGens	autem	annas	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quæ	est	heressis	Saduceorum	-	repleti	sun t	zelo
62	-	exurgens	aū	-	princeps	saċdotum	-	&	ōms	qui	cū	illo	erāt	quę	est	heresis	saduceorum	-	replti	sunt	zelo
63	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	zelo
67	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
69	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
70	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
72	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
74	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
159E	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
251	Tempore illo	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	haeresis	Sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
262	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
271	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
G	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	ōms	qui	cū	illo	erant	quae	est	heresis	sad ucaeorū	-	repleti	sunt	zelo



A	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadducaeorū < || >	-	repleti	sunt	zelo	
I	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
F*	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo	
F^2	-	<i>exurgens</i>	<i>autem</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	<i>et</i>	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>sadducaeorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
S	-	exurgens	āū	-	princeps	sacerdotū	-	&	omnes	qui	cū	illo	erant	quę	est	heresis	-	-	repl&i	sunt	zelo	
N*	-	exurgens	āūt	-	princeps	sacerdotū	annas	&	ōms	qui	cū	illo	erant	quę	ē	heresis	sadduceorū	-	repleti	sunt	zelo	
N^2	-	<i>exurgens</i>	<i>a ū t</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdot ū</i>	-	&	<i>o m s</i>	<i>qui</i>	<i>c ū</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>qu e</i>	<i>ē</i>	<i>heresis</i>	<i>sadduc e or ū</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
Π^F*	-	exurgens	āū	-	princeps	sacerdotū	-	&	ōms	q	cū	illo	erant	quę	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo	
Π^F2	-	exurgentes<?>	āū	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdot ū</i>	-	&	<i>o m s</i>	<i>q</i>	<i>c ū</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>qu e</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>sadduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
Π^F3	-	exurgens	āū	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdot ū</i>	-	&	<i>o m s</i>	<i>q</i>	<i>c ū</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>qu e</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>sadduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
ρ^W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ρ^W MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ρ^P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ρ^V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ρ^A*	in diebus illis	exurgens	-	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt < || >	<ras.>lo	
ρ^A2	<i>in diebus illis</i>	<i>exurgens</i>	-	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	<i>et</i>	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>ē</i>	<i>heresis</i>	<i>saduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt < || ></i>	<i>zelo</i>	
ρ^S	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ρ^D	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Γ^A	-	exurgens	āū	-	princeps	sacerdotum	-	et	ōms	qui	cum	illo	erant	quę	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo	
Γ^M	-	exurgens	auī	-	princeps	sacerdotum	-	et	ōms	qui	cū	illo	erant	quę	ē	heresis	sadduceorū	et	repleti	sunt	zelo	
μ^B	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
μ^A	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
O	-	Exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo	
Z^M	-	exurgens	āūī	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes < || >	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	saducaeorum	-	repleti	sunt	zelo	
Z^W*	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	ōms	qui	cum	<illeg.2 litt.>lo	<illeg.>	quae	ē	haereses	sadduceorum	-	repl&i	ḡ	zelo	
Z^W2	-	<i>exurgens</i>	<i>autem</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>o m s</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i><illeg.2 litt.>lo</i>	<i><illeg.></i>	<i>quae</i>	<i>ē</i>	<i>haeresis</i>	<i>saduceorum</i>	-	<i>repl&i</i>	<i>ḡ</i>	<i>zelo</i>	
Z^C*	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quę	est	heresis	saduceorum	-	repl&i	sunt	zelo	
Z^C2	-	exurgens	<i>autem</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>qu e</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>saduc e orum</i>	-	<i>repl&i</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
Z^P*	-	exurgens	auī	-	princeps	sacerdotū	-	&	omnis	qui	cum	illo	erant	quae	ē	hereses	sadducaeorum	-	repl&i	sunt	zelo	
Z^P2	-	<i>exurgens</i>	<i>au ī</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdot ū</i>	-	&	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>ē</i>	<i>heresis</i>	<i>sadducaeorum</i>	-	<i>repl&i</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
Q	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quę	est	heresis	saducaeorum	-	repl&i	sunt	zelo	
M	-	exurgens	auī	-	princeps	sacerdotū	-	&	ōms	qui	cū	illo	erant	quae	ē	heresis	sadduceōrum	-	repleti	sunt	zelo	
Θ^A	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	ananas*	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo	*in marg.: <k.u.>
Θ^M	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	annas	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	hereses	sadducaeorū	-	repleti	sunt	zelo	
θ^V	-	exurgens	auī	-	pri<illeg.	...	...>ania<s?>	et	ōms	q	cū	illo	erant	quę	est	hereses	sadduceorūm	-	repleti	sunt	zelo
θ^B	-	exurgens	āū	-	princeps	sacerdotū	annas	&	ōms	q	cū	illo	erant	que	ē	heresis	saduceorum	-	repl&i	ḡ	zelo	
Φ^E*	-	e<ras.>surgentes	auī	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	seducaeorum	-	repl&i	sunt	zelo	
Φ^E2	-	<i>exurgens</i>	<i>au ī</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>ē</i>	<i>heresis</i>	<i>saducaeorum</i>	-	<i>repl&i</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>	
Φ^T	-	exurgens	autē	-	princeps	sacerdotū	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorum	-	repl&i	sunt	zelo	
Φ^M	-	exurgens	autē	-	princeps	sacerdotū	-	et	omnes	qui	cū	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo	
Φ^Z	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorū	-	repleti	sunt	zelo	



Φ ^G	-	exurgens	auf	-	princeps	sacerdotū	-	et	ōms	qui	cū	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorū	-	repleti	sunt	zelo
Φ ^R	-	exurgens	auf	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorū	-	repleti	sunt	zelo
Φ ^B	-	exurgens	auf	-	princeps	sacerdot	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	sadducaeorum	-	repleti	sunt	zelo
Φ ^V	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	om̄s	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Ψ ^L	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
σ ^{W*}	-	exurgens	aū	-	princeps	sacerdotum	-	&	om̄	qui	cū	illo	erant	quae	ē	heresis	saduceaorū	-	rep&i	sunt	zelo
σ ^{W2}	-	<i>exurgens</i>	<i>a ū</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>o m̄</i>	<i>qui</i>	<i>c ū</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>ē</i>	<i>hereses</i>	<i>saduceaor ū</i>	-	<i>rep&i</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>
σ ^{R*}	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	hereses	saduceorum	-	repleti	sunt	zelo
σ ^{R2}	-	<i>exurgens</i>	<i>autem</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>saduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>
σ ^H	-	exurgens	autē	-	princeps	sacerdotū	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	haeresis	sadduceorum	-	repleti	ṣ	zelo
σ ^U	-	exurgens	auf	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repl&i	sunt	zelo
λ ^{M*}	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	&	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	hereses	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
λ ^{M2}	-	<i>exurgens</i>	<i>autem</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	&	<i>omnes</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>sadduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>
λ ^P	-	exurgens	auf	-	princeps	sacerdotū	-	&	ōms	qui	cū	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorū	-	repleti	sunt	zelo
Λ ^L	-	exurgens	aūt	-	princeps	sacerdotū	-	&	ōms	qui	cum	illo	erant	quae	est	hereses	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Λ ^H	-	exurgens	autem	-	p'ncebs	saċdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erāt	que	ē	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
C	-	exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	homnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repl&i	sunt	zelo
Σ ^T	-	exurgens	aūm	-	princeps	scr̄dotū	-	et	ōms	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Σ ^C	-	exurgens	aūm	-	princeps	scr̄dotum	-	et	ōms	qui	quum	illo	erant	que	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Σ ^O	-	exurgens	autē	-	princeps	saċdotū	-	&	ōms	qui	cum	illo	erant	quae	ē	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Δ ^L	-	exurgens	aūm	-	princeps	sacerdotum	-	et	ōms	qui	cum	illo	erant	que	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Δ ^{M*}	-	exurgens	aūm	-	princeps	sacerdotum	-	et	ōms	qui	cum	illo	erant	que	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Δ ^{M2}	-	<i>exurgens</i>	<i>a ū m</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	-	<i>et</i>	<i>o m̄ s</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>que</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>sadduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>
Δ ^{B*}	-	exurgens	aūm	-	princeps	sacerdotum	annas	et	ōms	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	sadduceorum	-	repleti	sunt	zelo
Δ ^{B2}	-	<i>exurgens</i>	<i>a ū m</i>	-	<i>princeps</i>	<i>sacerdotum</i>	<i>annas</i>	<i>et</i>	<i>o m̄ s</i>	<i>qui</i>	<i>cum</i>	<i>illo</i>	<i>erant</i>	<i>quae</i>	<i>est</i>	<i>heresis</i>	<i>saduceorum</i>	-	<i>repleti</i>	<i>sunt</i>	<i>zelo</i>
X	-	exurgens	aūm	-	princeps	sacerdotum	ananas	et	ōms	qui	cum	illo	erāt	que	est	hereses	sadduceorum	-	repleti	sūt	zelo
κ ^V	-	exurgens	aūt	-	princeps	saċdotū	-	&	om̄s	q'	cū	illo	erant	quae	ē	heresis	saduceorum	-	repleti	ṣ	zelo
Ω ^W	-	Exurgens	autem	-	princeps	sacerdotum	-	et	omnes	qui	cum	illo	erant	quae	est	heresis	saduceorum	-	repleti	sunt	zelo